



Tartalom

IV Tájékoztatások

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

Európai Bizottság

2021/C 159/01	A Bizottság határozata (2021. március 4.) a központi tisztviselőnek a Bulgária, Németország, Spanyolország, Olaszország, Ciprus, Magyarország, Hollandia, Lengyelország és Portugália nemzeti kiosztási táblájában végrehajtott módosításoknak az európai uniós ügyleti jegyzőkönyvbe való bevezetésére történő utasításáról	1
2021/C 159/02	A Bizottság határozata (2021. március 30.) a központi tisztviselőnek a nemzetközi jogosultsági táblákban végrehajtott módosításoknak az európai uniós ügyleti jegyzőkönyvben való rögzítésére történő utasításáról	16

IV

(Tájékoztatások)

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS
ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

EURÓPAI BIZOTTSÁG

A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2021. március 4.)

a központi tisztviselőnek a Bulgária, Németország, Spanyolország, Olaszország, Ciprus, Magyarország, Hollandia, Lengyelország és Portugália nemzeti kiosztási táblájában végrehajtott módosításoknak az európai uniós ügyleti jegyzőkönyvbe való bevezetésére történő utasításáról

(2021/C 159/01)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az üvegházhatást okozó gázok kibocsátási egységei Unión belüli kereskedelmi rendszerének létrehozásáról és a 96/61/EK tanácsi irányelv módosításáról szóló, 2003. október 13-i 2003/87/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvre ⁽¹⁾,tekintettel a 2003/87/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv, valamint a 280/2004/EK és a 406/2009/EK európai parlamenti és tanácsi határozat szerinti uniós kibocsátási egység-forgalmi jegyzék létrehozásáról, továbbá a 920/2010/EU és az 1193/2011/EU bizottsági rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. május 2-i 389/2013/EU bizottsági rendeletre ⁽²⁾ és különösen annak 52. cikke (2) bekezdésének második albekezdésére,

mivel:

- (1) A Bizottság 2011. április 27-én elfogadta a 2011/278/EU határozatot ⁽³⁾, amely a 2003/87/EK irányelv 10a. cikke alapján meghatározta a kibocsátási egységekre vonatkozó harmonizált ingyenes kiosztás uniós szintű átmeneti szabályait. Az (EU) 2019/331 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ⁽⁴⁾ 27. cikke értelmében a 2011/278/EU határozat továbbra is alkalmazandó a 2021. január 1. előtti időszakra vonatkozó kiosztásokra. Az e határozatban említett valamennyi bejelentett kiosztás a kibocsátási egységek 2013 és 2020 közötti ingyenes kiosztására vonatkozik.
- (2) A Bizottság 2013. szeptember 5-én elfogadta az üvegházhatású gázok kibocsátási egységeinek a 2013–2020-as időszakban történő átmeneti ingyenes kiosztását szolgáló nemzeti végrehajtási intézkedésekről rendelkező 2013/448/EU határozatot ⁽⁵⁾.

⁽¹⁾ HL L 275., 2003.10.25., 32. o.

⁽²⁾ HL L 122., 2013.5.3., 1. o.

⁽³⁾ A Bizottság 2011/278/EU határozata (2011. április 27.) a kibocsátási egységekre vonatkozó harmonizált ingyenes kiosztás uniós szintű átmeneti szabályainak a 2003/87/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv 10a. cikke értelmében történő meghatározásáról (HL L 130., 2011.5.17., 1. o.).

⁽⁴⁾ A Bizottság (EU) 2019/331 felhatalmazáson alapuló rendelete (2018. december 19.) a kibocsátási egységek harmonizált ingyenes kiosztására vonatkozó uniós szintű átmeneti szabályoknak a 2003/87/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv 10a. cikke értelmében történő meghatározásáról (HL L 59., 2019.2.27., 8. o.).

⁽⁵⁾ A Bizottság 2013/448/EU határozata (2013. szeptember 5.) az üvegházhatású gázok kibocsátási egységeinek a 2003/87/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv 11. cikkének (3) bekezdésével összhangban történő átmeneti ingyenes kiosztását szolgáló nemzeti végrehajtási intézkedésekről (HL L 240., 2013.9.7., 27. o.).

- (3) A Bizottság a 2014/9/EU határozattal ⁽⁶⁾ módosította a 2010/2/EU ⁽⁷⁾ és a 2011/278/EU határozatot a CO₂-kibocsátás-áthelyezés kockázatának jelentős mértékben kitett ágazatok és alágazatok listája (a továbbiakban: kibocsátásáthelyezési lista) tekintetében.
- (4) A C(2013) 9281 ⁽⁸⁾, a C(2014) 123 ⁽⁹⁾, a C(2014) 674 ⁽¹⁰⁾ és a C(2014) 1167 ⁽¹¹⁾ határozattal a Bizottság utasította a központi tisztviselőt, hogy vezesse be Belgium, Bulgária, Csehország, Dánia, Németország, Észtország, Írország, Görögország, Spanyolország, Franciaország, Horvátország, Olaszország, Ciprus, Lettország, Litvánia, Luxemburg, Magyarország, Hollandia, Ausztria, Lengyelország, Portugália, Románia, Szlovénia, Szlovákia, Finnország és Svédország nemzeti kiosztási tábláját és felülvizsgált nemzeti kiosztási tábláját az európai uniós üzleti jegyzőkönyvbe.
- (5) A 389/2013/EU rendelet 52. cikke (2) bekezdésének első albekezdésével összhangban Bulgária 2020. december 21-én kelt levelében értesítette a Bizottságot nemzeti kiosztási táblájának azon módosításairól, amelyek célja kibocsátási egységek új belépők javára történő ingyenes kiosztása.
- (6) A 389/2013/EU rendelet 52. cikke (2) bekezdésének első albekezdésével összhangban Németország 2020. december 17-én, 2021. január 22-én, 2021. január 25-én és 2021. január 26-án kelt levelében értesítette a Bizottságot nemzeti kiosztási táblájának azon módosításairól, amelyek célja kibocsátási egységek új belépők javára történő ingyenes kiosztása, valamint jelentős kapacitáscsökkentések, részleges beszüntetések és a tevékenységi szintek ezt követő helyreállítása miatti módosításokról, továbbá a kibocsátásáthelyezési lista módosításairól.
- (7) A 389/2013/EU rendelet 52. cikke (2) bekezdésének első albekezdésével összhangban Spanyolország 2021. január 21-én kelt levelében értesítette a Bizottságot nemzeti kiosztási táblájának azon módosításairól, amelyek célja kibocsátási egységek új belépők javára történő ingyenes kiosztása, valamint jelentős kapacitáscsökkentések, részleges beszüntetések és a tevékenységi szintek ezt követő helyreállítása miatti módosításokról, továbbá a kibocsátásáthelyezési lista módosításairól.
- (8) A 389/2013/EU rendelet 52. cikke (2) bekezdésének első albekezdésével összhangban Olaszország 2021. január 19-én kelt levelében értesítette a Bizottságot nemzeti kiosztási táblájának azon módosításairól, amelyek célja kibocsátási egységek új belépők javára történő ingyenes kiosztása, valamint jelentős kapacitáscsökkentések, részleges beszüntetések és a tevékenységi szintek ezt követő helyreállítása miatti módosításokról, továbbá a kibocsátásáthelyezési lista módosításairól.
- (9) A 389/2013/EU rendelet 52. cikke (2) bekezdésének első albekezdésével összhangban Ciprus 2021. január 18-án kelt levelében értesítette a Bizottságot nemzeti kiosztási táblájának azon módosításairól, amelyek célja kibocsátási egységek új belépők javára történő ingyenes kiosztása.
- (10) A 389/2013/EU rendelet 52. cikke (2) bekezdésének első albekezdésével összhangban Magyarország 2021. január 14-én és 2021. január 22-én kelt levelében értesítette a Bizottságot nemzeti kiosztási táblájának azon módosításairól, amelyek célja kibocsátási egységek új belépők javára történő ingyenes kiosztása.
- (11) A 389/2013/EU rendelet 52. cikke (2) bekezdésének első albekezdésével összhangban Hollandia 2021. január 28-án kelt levelében értesítette a Bizottságot nemzeti kiosztási táblájának azon módosításairól, amelyek célja kibocsátási egységek új belépők javára történő ingyenes kiosztása.

⁽⁶⁾ A Bizottság 2014/9/EU határozata (2013. december 18.) a 2010/2/EU és a 2011/278/EU határozatnak a CO₂-kibocsátás-áthelyezés kockázatának jelentős mértékben kitett ágazatok és alágazatok tekintetében történő módosításáról (HL L 9., 2014.1.14., 9. o.).

⁽⁷⁾ A Bizottság 2010/2/EU határozata (2009. december 24.) a CO₂-kibocsátás-áthelyezés kockázatának jelentős mértékben kitett ágazatok és alágazatok listájának a 2003/87/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv szerinti meghatározásáról (HL L 1., 2010.1.5., 10. o.).

⁽⁸⁾ A Bizottság C(2013) 9281 határozata (2013. december 18.) a központi tisztviselőnek Ausztria, Görögország, Írország, Lettország, Hollandia, Portugália, Svédország és az Egyesült Királyság nemzeti kiosztási táblájának az európai uniós üzleti jegyzőkönyvbe való bevezetésére történő utasításáról.

⁽⁹⁾ A Bizottság C(2014) 123 határozata (2014. január 17.) a központi tisztviselőnek a Cseh Köztársaság, Dánia, Franciaország, Litvánia, Magyarország és Szlovákia nemzeti kiosztási táblájának az európai uniós üzleti jegyzőkönyvbe való bevezetésére történő utasításáról.

⁽¹⁰⁾ A Bizottság C(2014) 674 határozata (2014. február 12.) a központi tisztviselőnek Belgium, Németország, Észtország, Luxemburg, Szlovénia és Finnország nemzeti kiosztási táblájának az európai uniós üzleti jegyzőkönyvbe való bevezetésére történő utasításáról.

⁽¹¹⁾ A Bizottság C(2014) 1167 határozata (2014. február 26.) a központi tisztviselőnek Bulgária, Spanyolország, Horvátország, Olaszország, Ciprus, Lettország, Lengyelország, Románia és az Egyesült Királyság nemzeti kiosztási táblájának az európai uniós üzleti jegyzőkönyvbe való bevezetésére történő utasításáról.

- (12) A 389/2013/EU rendelet 52. cikke (2) bekezdésének első albekezdésével összhangban Lengyelország 2020. december 21-én és 2021. február 1-jén kelt levelében értesítette a Bizottságot nemzeti kiosztási táblájának azon módosításairól, amelyek célja kibocsátási egységek új belépők javára történő ingyenes kiosztása.
- (13) A 389/2013/EU rendelet 52. cikke (2) bekezdésének első albekezdésével összhangban Portugália 2021. január 11-én és 2021. január 25-én kelt levelében értesítette a Bizottságot nemzeti kiosztási táblájának azon módosításairól, amelyek célja kibocsátási egységek új belépők javára történő ingyenes kiosztása.
- (14) A Bizottság úgy ítéli meg, hogy a Bulgária, Németország, Spanyolország, Olaszország, Ciprus, Magyarország, Hollandia, Lengyelország és Portugália nemzeti kiosztási táblájára vonatkozóan bejelentett módosítások összhangban vannak a 2011/278/EU határozattal. Ezért indokolt utasítani a központi tisztviselőt arra, hogy ezeket a módosításokat vezesse be az európai uniós ügyleti jegyzőkönyvbe,

A KÖVETKEZŐKÉPPEN HATÁROZOTT:

Egyetlen cikk

A központi tisztviselő bevezeti Bulgária, Németország, Spanyolország, Olaszország, Ciprus, Magyarország, Hollandia, Lengyelország és Portugália nemzeti kiosztási táblájának az I–IX. mellékletben meghatározott módosításait az európai uniós ügyleti jegyzőkönyvbe.

Kelt Brüsszelben, 2021. március 4-én.

a Bizottság részéről
Frans TIMMERMANS
ügyvezető alelnök

A nemzeti kiosztási tábla módosításai a 2013–2020-as időszak tekintetében a 2003/87/EK irányelv 10a. cikkének (7) bekezdése értelmében (az új belépők részére fenntartott tartalék)

Tagállam: Bulgária

A létesítmény azonosítója (új belépők és bezárások)	A létesítmény azonosítója (uniós kibocsátási- gység- forgalmi jegyzék)	Az üzemeltető neve	A létesítmény megnevezése	Kiosztandó mennyiség								Az új belépők részére fenntartott tartalékból kiosztandó mennyiség létesítme- nyenként
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
BG000000000000102	102	Прорпес АД	Прорпес АД	0	0	871	1 020	1 002	983	965	946	5 787
			ÖSSZESEN	0	0	871	1 020	1 002	983	965	946	5 787

II. MELLÉKLET

A nemzeti kiosztási tábla módosításai a 2013–2020-as időszak tekintetében a 2003/87/EK irányelv 10a. cikkének (7) bekezdése értelmében (az új belépők részére fenntartott tartalék)

Tagállam: Németország

A létesítmény azonosítója (új belépők és bezárások)	A létesítmény azonosítója (uniós kibocsátási-gyógyszergalmi jegyzék)	Az üzemeltető neve	A létesítmény megnevezése	Kiosztandó mennyiség								Az új belépők részére fenntartott tartalékból kiosztandó mennyiség létesítményenként
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
DE000000000000009	9	Bayernoil Raffineriegesellschaft GmbH	Standort Vohburg	0	0	0	0	0	0	119 775	280 677	400 452
DE000000000001176	1176	Vattenfall Wärme Berlin AG	HKW Marzahn	0	0	0	0	0	0	3 158	14 045	17 203
DE000000000211499	211499	Pharmaserv GmbH	Dampfkesselanlage M228	0	0	0	0	0	0	756	9 498	10 254
DE000000000211738	211738	GASCADE Gastransport GmbH	Erdgasempfangstation Lubmin 2	0	0	0	0	0	0	24	862	886
DE00000000000158	158	Johann Bergmann GmbH & Co.	Bergmann Kalkofen 2	0	0	0	0	0	0	9 693	7 319	17 012
DE000000000210880	210880	Stadtwerke Ingolstadt Energie GmbH	Blockheizkraftwerk Hollerstauden	0	0	0	0	0	0	750	340	1 090
ÖSSZESEN				0	0	0	0	0	0	134 156	312 741	446 897

A nemzeti kiosztási tábla módosításai a 2013–2020-as időszak tekintetében a 2003/87/EK irányelv 10a. cikke értelmében (nemzeti végrehajtási intézkedések)

Tagállam: Németország

A nemzeti kiosztási táblában a megjelölt létesítményekre vonatkozó módosított kiosztások a következők:

A létesítmény azonosítója (új belépők és bezárások)	A létesítmény azonosítója (uniós kibocsátás-szegységtforgalmi jegyzék)	Az üzemeltető neve	A létesítmény megnevezése	Kiosztandó mennyiség								Az új belépőkre és a bezárásokra vonatkozó adatok alapján módosított kiosztandó mennyiség létesítményenként
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
DE000000000000219	219	Verallia Deutschland AG	Anlage zur Herstellung von Glas. Werk Neuburg	82 658	81 222	79 769	57 028	55 947	54 857	53 752	52 643	517 876
DE000000000000438	438	Adolf Zeller GmbH & Co. Poroton-Ziegelwerk KG	Adolf Zeller GmbH & Co. Poroton-Ziegelwerk KG	8 970	11 727	11 517	8 497	11 091	10 875	10 656	4 596	77 929
DE000000000000398	398	Ziegelwerk Michael Kellerer GmbH & Co. KG	Ziegelwerk Kellerer	17 926	17 616	26 013	25 535	16 661	16 335	16 007	23 571	159 664
DE000000000001347	1347	K+S Minerals and Agriculture GmbH	Kraftwerk Standort Wintershall	167 001	82 048	80 595	79 142	155 378	152 472	74 784	73 331	864 751
DE000000000001348	1348	K+S KALI GmbH, Werk Sigmundshall (2019. október 31-ig) K+S Minerals and Agriculture GmbH, Werk Sigmundshall (2019. november 1-jétől)	Kraftwerk Werk Sigmundshall	42 703	41 960	41 217	40 474	39 731	38 988	38 245	9 376	292 694
DE000000000001799	1799	Open Grid Europe GmbH	Open Grid Europe GmbH Werk Krummhörn	54 350	48 639	30 644	26 811	23 097	9 751	4 007	6 339	203 638
DE000000000202007	202007	BASF SE	Natriumcarboxylat/Soda-Anlage	85 576	84 090	82 585	81 065	79 530	77 980	47 004	46 034	583 864
DE000000000202667	202667	Girng Huber GmbH	Werk 2 Dachziegel Zubehör	6 165	3 396	3 336	3 275	3 212	3 150	3 086	3 022	28 642
DE000000000206012	206012	thyssenkrupp Steel Europe AG	Elektrobandfertigung NGO	32 022	31 466	30 903	30 334	29 760	29 179	28 591	14 174	226 429

III. MELLÉKLET

A nemzeti kiosztási tábla módosításai a 2013–2020-as időszak tekintetében a 2003/87/EK irányelv 10a. cikkének (7) bekezdése értelmében (az új belépők részére fenntartott tartalék)

Tagállam: Spanyolország

A létesítmény azonosítója (új belépők és bezárások)	A létesítmény azonosítója (uniós kibocsátási egységforgalmi jegyzék)	Az üzemeltető neve	A létesítmény megnevezése	Kiosztandó mennyiség								Az új belépők részére fenntartott tartalékból kiosztandó mennyiség létesítményenként
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
ES-new-210615	210615	Tratamiento Almazán	NATURGY RENOVABLES, S.L.U.	0	0	0	0	0	0	5 738	13 241	18 979
ES000000000203223	203223	KERAMEX, S.A.	KERAMEX, S.A.	0	0	2 261	3 190	3 132	3 073	3 648	14 878	30 182
ES-new-206935	206935	TABLEROS HISPANOS, S.L.U	TABLEROS HISPANOS, S.L.U	0	13 689	17 994	9 549	14 136	11 946	11 128	15 885	94 327
ES000000000000651	651	Ence, Energía y Celulosa S.A.	ENCE, ENERGÍA Y CELULOSA S.A.	0	0	0	0	0	739	4 409	4 323	9 471
ES000000000000963	963	SEAT Zona Franca	SEAT S.A.	0	0	0	0	0	0	628	1 380	2 008
ES000000000202021	202021	ENEACER S.L. (ONDA)	ENEACER, S.L.	0	0	0	0	2 273	2 983	2 926	2 870	11 052
ES000000000000180	180	DS SMITH SPAIN, S. A. - DS Smith Alcolea	DS SMITH SPAIN, S.A.	0	0	0	0	0	0	1 105	5 274	6 379
ES000000000000998	998	CONSERVAS VEGETALES DE TOMALIA, SCUG	CONSERVAS VEGETALES DE TOMALIA, SCUG	0	0	663	1 594	1 565	1 536	1 506	1 477	8 341
			ÖSSZESEN	0	13 689	20 918	14 333	21 106	20 277	31 088	59 328	180 739

A nemzeti kiosztási tábla módosításai a 2013–2020-as időszak tekintetében a 2003/87/EK irányelv 10a. cikke értelmében (nemzeti végrehajtási intézkedések)

Tagállam: Spanyolország

A nemzeti kiosztási táblában a megjelölt létesítményekre vonatkozó módosított kiosztások a következők:

A létesítmény azonosítója (új belépők és bezárások)	A létesítmény azonosítója (uniós kibocsátási egység-forgalmi jegyzék)	Az üzemeltető neve	A létesítmény megnevezése	Kiosztandó mennyiség								Az új belépőkre és a bezárásokra vonatkozó adatok alapján módosított kiosztandó mennyiség létesítményenként
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
ES000000000000295	295	CERANOR, S.A.	CERANOR I	48 909	48 060	25 289	24 825	24 354	28 276	43 670	27 136	270 519

A nemzeti kiosztási tábla módosításai a 2013–2020-as időszak tekintetében a 2003/87/EK irányelv 10a. cikkének (7) bekezdése értelmében (az új belépők részére fenntartott tartalék)

Tagállam: Olaszország

A létesítmény azonosítója (új belépők és bezárások)	A létesítmény azonosítója (uniós kibocsátási-siegség-forgalmi jegyzék)	Az üzemeltető neve	A létesítmény megnevezése	Kiosztandó mennyiség									Az új belépők részére fenntartott tartalékból kiosztandó mennyiség létesítményenként
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020		
IT000000000000172	172	ASO SIDERURGICA S.P.A. UNIPERSONALE	ASO SIDERURGICA S.P.A. UNIPERSONALE	0	1 191	1 462	1 436	1 410	3 593	3 719	3 646	16 457	
IT000000000000964	964	NLMK VERONA S.P.A.	NLMK VERONA S.P.A.	5 368	5 275	5 181	5 088	4 994	4 901	16 906	18 460	66 173	
IT000000000000220	220	Vetriere Riunite SpA	Vetriere Riunite SpA	0	0	0	0	0	0	1 951	7 590	9 541	
IT000000000000245	245	Favini Srl	Stabilimento di Rossano Veneto	0	0	0	0	0	30	1 805	1 770	3 605	
IT000000000000141	141	Carvico spa	Carvico SpA	325	3 517	3 909	3 839	3 768	3 697	4 138	4 986	28 179	
IT000000000000066	66	Burgo Group SpA	Burgo Group S.p.A. Stabilimento di Verzuolo	0	0	0	0	0	0	0	73 684	73 684	
IT000000000001161	1161	VERSALIS S.p.A.	Stabilimento Versalis di Ferrara	0	0	0	0	0	104	3 638	4 334	8 076	
IT-new-2164	202619	Ceramica Del Conca SPA	CERAMICA DEL CONCA SPA - stabilimento di Savignano sul Panaro (MO)	0	0	0	0	2 132	10 460	10 262	10 062	32 916	
IT-new-2464-212501	212501	Sisecam Flat Glass South Italy Srl	Sisecam Flat Glass South Italy Srl	0	0	0	0	0	0	11 893	70 070	81 963	
IT000000000001077	1077	Alcantara S.p.A.	ALCANTARA SPA	0	0	0	0	0	0	2 939	11 435	14 374	
IT000000000000215	215	SUANFARMA Italia S.p.A.	SUANFARMA Italia S.p.A.	0	0	0	0	0	1 341	8 425	8 261	18 027	

A létesítmény azonosítója (új belépők és bezárások)	A létesítmény azonosítója (uniós kibocsátás-siegség-forgalmi jegyzék)	Az üzemeltető neve	A létesítmény megnevezése	Kiosztandó mennyiség								Az új belépők részére fenntartott tartalékból kiosztandó mennyiség létesítményenként
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
IT-new-2233	202668	Rondine S.p.A.	Stabilimento n°1 -ex Fontana	0	0	0	0	0	3 758	3 856	3 781	11 395
ÖSSZESEN				5 693	9 983	10 552	10 363	12 304	27 884	69 532	218 079	364 390

A nemzeti kiosztási tábla módosításai a 2013–2020-as időszak tekintetében a 2003/87/EK irányelv 10a. cikke értelmében (nemzeti végrehajtási intézkedések)

Tagállam: Olaszország

A nemzeti kiosztási táblában a megjelölt létesítményekre vonatkozó módosított kiosztások a következők:

A létesítmény azonosítója (új belépők és bezárások)	A létesítmény azonosítója (uniós kibocsátás-siegség-forgalmi jegyzék)	Az üzemeltető neve	A létesítmény megnevezése	Kiosztandó mennyiség								Az új belépőkre és a bezárásokra vonatkozó adatok alapján módosított kiosztandó mennyiség létesítményenként
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
IT-new-2292	201848	CASALGRANDE PADANA S.P.A.	CASALGRANDE PADANA S.P.A. - SEDE CENTRALE	49 373	48 515	47 647	46 771	45 885	44 991	44 085	35 649	362 916

A nemzeti kiosztási tábla módosításai a 2013–2020-as időszak tekintetében a 2003/87/EK irányelv 10a. cikkének (7) bekezdése értelmében (az új belépők részére fenntartott tartalék)

Tagállam: Ciprus

A létesítmény azonosítója (új belépők és bezárások)	A létesítmény azonosítója (uniós kibocsátási-szegység-forgalmi jegyzék)	Az üzemeltető neve	A létesítmény megnevezése	Kiosztandó mennyiség								Az új belépők részére fenntartott tartalékból kiosztandó mennyiség létesítményenként
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
CY-new-CY-ET14/1-212200	212200	ΚΕΡΑΜΕΙΟ ΑΝΔΡΕΑΣ ΚΑΣΑΠΗΣ ΛΤΔ	ΚΕΡΑΜΕΙΟ ΑΝΔΡΕΑΣ ΚΑΣΑΠΗΣ ΛΤΔ	0	0	0	0	0	0	11 324	12 315	23 639
			ÖSSZESEN	0	0	0	0	0	0	11 324	12 315	23 639

A nemzeti kiosztási tábla módosításai a 2013–2020-as időszak tekintetében a 2003/87/EK irányelv 10a. cikkének (7) bekezdése értelmében (az új belépők részére fenntartott tartalék)

Tagállam: Magyarország

A létesítmény azonosítója (új belépők és bezárások)	A létesítmény azonosítója (uniós kibocsátási-siegség-forgalmi jegyzék)	Az üzemeltető neve	A létesítmény megnevezése	Kiosztandó mennyiség								Az új belépők részére fenntartott tartalékból kiosztandó mennyiség létesítményenként
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
HU-existing-HU-161-UHG5244-8a-04	161	Pápateszéri Téglaiipari Kft.	Pápateszéri Téglagyár	1 996	4 204	4 613	4 530	4 448	4 364	5 081	5 134	34 370
HU-new-UHG76757-1-17-HU-210166	210166	PANNONGREEN Kft.	Nyíregyházi Kombinált Ciklusú Erőmű	0	0	0	0	0	0	3 995	3 135	7 130
HU-new-UHG38050-1-19-211438	211438	SK Battery Hungary Kft.	Akkumulátorgyár	0	0	0	0	0	0	0	12 764	12 764
HU-new-UHG34697-1-19-HU-211678	211678	SWISS KRONO Kft.	SWISS KRONO Kft.	0	0	0	0	0	0	0	7 700	7 700
			ÖSSZESEN	1 996	4 204	4 613	4 530	4 448	4 364	9 076	28 733	61 964

VII. MELLÉKLET

A nemzeti kiosztási tábla módosításai a 2013–2020-as időszak tekintetében a 2003/87/EK irányelv 10a. cikkének (7) bekezdése értelmében (az új belépők részére fenntartott tartalék)

Tagállam: **Hollandia**

A létesítmény azonosítója (új belépők és bezárások)	A létesítmény azonosítója (uniós kibocsátási-szegységi-forgalmi jegyzék)	Az üzemeltető neve	A létesítmény megnevezése	Kiosztandó mennyiség								Az új belépők részére fenntartott tartalékból kiosztandó mennyiség létesítményenként
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
NL000000000000083	83	Smurfit Kappa Roermond Papier BV	Smurfit Kappa Roermond Papier BV	0	0	0	0	0	0	17 056	19 566	36 622
			ÖSSZESEN	0	0	0	0	0	0	17 056	19 566	36 622

VIII. MELLÉKLET

A nemzeti kiosztási tábla módosításai a 2013–2020-as időszak tekintetében a 2003/87/EK irányelv 10a. cikkének (7) bekezdése értelmében (az új belépők részére fenntartott tartalék)

Tagállam: Lengyelország

A létesítmény azonosítója (új belépők és bezárások)	A létesítmény azonosítója (uniós kibocsátási egységforgalmi jegyzék)	Az üzemeltető neve	A létesítmény megnevezése	Kiosztandó mennyiség								Az új belépők részére fenntartott tartalékból kiosztandó mennyiség létesítményenként
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
PL000000000000647	647	TEKTURA OPAKOWANIA PAPIER S.A.	TEKTURA OPAKOWANIA PAPIER S.A.	0	0	317	4 548	6 053	6 253	6 133	8 103	31 407
PL000000000000492	492	Cementownia WARTA S.A.	CEMENTOWNIA WARTA S.A.	0	0	158 180	229 534	225 321	221 107	216 893	314 315	1 365 350
PL-new-PL-1080-13-207803	207803	BGW spółka z ograniczoną odpowiedzialnością	Spalanie paliw	0	0	0	17 896	19 252	19 099	29 133	28 567	113 947
PL-new-PL-1121-13-213400	213400	Tanne Sp. z o.o.	Tanne Sp. z o.o.	0	0	0	0	0	0	0	7 965	7 965
PL000000000000942	942	Zakład Produkcji Etanolu "Goświnowice"	BIOAGRA S.A.	0	0	273	4 901	4 811	4 721	15 593	34 360	64 659
		ÖSSZESEN		0	0	158 770	256 879	255 437	251 180	267 752	393 310	1 583 328

A nemzeti kiosztási tábla módosításai a 2013–2020-as időszak tekintetében a 2003/87/EK irányelv 10a. cikkének (7) bekezdése értelmében (az új belépők részére fenntartott tartalék)

Tagállam: Portugália

A létesítmény azonosítója (új belépők és bezárások)	A létesítmény azonosítója (uniós kibocsátási egységforgalmi jegyzék)	Az üzemeltető neve	A létesítmény megnevezése	Kiosztandó mennyiség								Az új belépők részére fenntartott tartalékból kiosztandó mennyiség létesítményenként
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
PT000000000000186	186	BA GLASS PORTUGAL, SA	BA Glass Portugal - Unidade Fabril de Avintes	0	0	0	0	0	0	2 980	13 334	16 314
PT000000000000189	189	CELTEJO - Empresa de Celulose do Tejo, S.A.	CELTEJO - Empresa de Celulose do Tejo, S.A.	0	0	0	0	0	1 774	6 904	6 770	15 448
		ÖSSZESEN		0	0	0	0	0	1 774	9 884	20 104	31 762

A BIZOTTSÁG HATÁROZATA**(2021. március 30.)****a központi tisztviselőnek a nemzetközi jogosultsági táblákban végrehajtott módosításoknak az európai uniós ügyleti jegyzőkönyvben való rögzítésére történő utasításáról**

(2021/C 159/02)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az üvegházhatást okozó gázok kibocsátási egységei Unión belüli kereskedelmi rendszerének létrehozásáról és a 96/61/EK tanácsi irányelv módosításáról szóló, 2003. október 13-i 2003/87/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvre ⁽¹⁾,tekintettel a 2003/87/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv, valamint a 280/2004/EK és a 406/2009/EK európai parlamenti és tanácsi határozat szerinti uniós kibocsátási egység-forgalmi jegyzék létrehozásáról, továbbá a 920/2010/EU és az 1193/2011/EU bizottsági rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. május 2-i 389/2013/EU bizottsági rendeletre ⁽²⁾ és különösen annak 59. cikke ⁽³⁾ bekezdésére,

mivel:

- (1) A gazdasági szereplők nemzetközi jóváírási jogosultságának számát az 1123/2013/EU bizottsági rendelet ⁽³⁾ rendelkezéseivel összhangban határozzák meg.
- (2) A 389/2013/EU rendelet 59. cikke (1) bekezdésének megfelelően a tagállamok megküldték a Bizottságnak nemzetközi jogosultsági táblájukat.
- (3) Az uniós kibocsátási egység-forgalmi jegyzék központi tisztviselője minden évben automatikusan aktualizálja az 1123/2013/EU rendelettel összhangban meghatározott nemzetközi jóváírási jogosultságokat a hitelesített kibocsátások alapján. Új helyhez kötött létesítmények és új légi jármű-üzembentartók esetében nincs megállapítva kezdeti érték a nemzetközi jóváírási jogosultságokra vonatkozóan.
- (4) Belgium 2021. február 4-én kelt levelében a 389/2013/EU rendelet 59. cikke (3) bekezdésének megfelelően bejelentette a nemzetközi jogosultsági tábláján a 2008–2020. időszakra vonatkozóan végrehajtani kívánt módosításokat.
- (5) Finnország 2021. február 9-én kelt levelében a 389/2013/EU rendelet 59. cikke (3) bekezdésének megfelelően bejelentette a nemzetközi jogosultsági tábláján a 2008–2020. időszakra vonatkozóan végrehajtani kívánt módosításokat.
- (6) Franciaország 2021. február 15-én kelt levelében a 389/2013/EU rendelet 59. cikke (3) bekezdésének megfelelően bejelentette a nemzetközi jogosultsági tábláján a 2008–2020. időszakra vonatkozóan végrehajtani kívánt módosításokat.
- (7) Németország 2021. február 15-én és március 9-én kelt leveleiben a 389/2013/EU rendelet 59. cikke (3) bekezdésének megfelelően bejelentette a nemzetközi jogosultsági tábláján a 2008–2020. időszakra vonatkozóan végrehajtani kívánt módosításokat.
- (8) Magyarország 2021. február 19-én kelt levelében a 389/2013/EU rendelet 59. cikke (3) bekezdésének megfelelően bejelentette a nemzetközi jogosultsági tábláján a 2008–2020. időszakra vonatkozóan végrehajtani kívánt módosításokat.
- (9) Írország 2021. február 3-án kelt levelében a 389/2013/EU rendelet 59. cikke (3) bekezdésének megfelelően bejelentette a nemzetközi jogosultsági tábláján a 2008–2020. időszakra vonatkozóan végrehajtani kívánt módosításokat.

⁽¹⁾ HL L 275., 2003.10.25., 32. o.⁽²⁾ HL L 122., 2013.5.3., 1. o.⁽³⁾ A Bizottság 1123/2013/EU rendelete (2013. november 8.) a nemzetközi jóváírási jogosultságoknak a 2003/87/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv értelmében történő meghatározásáról (HL L 299., 2013.11.9., 32. o.).

- (10) Lengyelország 2021. február 18-án kelt levelében a 389/2013/EU rendelet 59. cikke (3) bekezdésének megfelelően bejelentette a nemzetközi jogosultsági tábláján a 2008–2020. időszakra vonatkozóan végrehajtani kívánt módosításokat.
- (11) Szlovákia 2021. január 14-én kelt levelében a 389/2013/EU bizottsági rendelet 59. cikke (3) bekezdésének megfelelően bejelentette a nemzetközi jogosultsági tábláján a 2008–2020. időszakra vonatkozóan végrehajtani kívánt módosításokat.
- (12) Spanyolország 2021. február 5-én kelt levelében a 389/2013/EU rendelet 59. cikke (3) bekezdésének megfelelően bejelentette a nemzetközi jogosultsági tábláján a 2008–2020. időszakra vonatkozóan végrehajtani kívánt módosításokat.
- (13) A bejelentett módosítások összhangban vannak a 2003/87/EK irányelvvel és az említett irányelv 11a. cikkének (8) bekezdése alapján elfogadott intézkedésekkel, köztük az 1123/2013/EU rendelettel.
- (14) A központi tisztviselőt ezért utasítani kell arra, hogy az európai uniós ügyleti jegyzőkönyvben szereplő nemzetközi jogosultsági táblákban is rögzítse a kapcsolódó módosításokat,

A KÖVETKEZŐKÉPPEN HATÁROZOTT:

Egyetlen cikk

A központi tisztviselőnek rögzítenie kell az európai uniós ügyleti jegyzőkönyvben a nemzetközi jogosultsági táblákban végrehajtott módosításokat. A nemzetközi jogosultsági táblák módosításait a melléklet tartalmazza.

Kelt Brüsszelben, 2021. március 30-án.

a Bizottság részéről
Frans TIMMERMANS
ügyvezető alelnök

MELLÉKLET

Belgium

Azonosító	Név	Az 1123/2013/EU bizottsági rendelet vonatkozó bekezdése	Kezdeti jogosultság
129	Sobelgra	1.3	14021
244	NV Wienerberger Lanaken	1.3	11034
316	Norbord	1.3	37750

Finnország

Azonosító	Név	Az 1123/2013/EU bizottsági rendelet vonatkozó bekezdése	Kezdeti jogosultság
	Biohybridilaitos	1.2	
	Honkaharjun lämpökeskus	1.2	
213822	Ottelukadun lämpökeskus	1.2	
213824	Laanilan biovoimalaitos	1.2	
213823	Parolannummen lämpökeskus	1.2	
	Sienimäen lämpökeskus	1.2	
213880	Vaasan keskussairaalan lämpökeskus	1.2	

Franciaország

Azonosító	Név	Az 1123/2013/EU bizottsági rendelet vonatkozó bekezdése	Kezdeti jogosultság
212800	SILL SAS	1.2	
212960	EDF - Data center Pacy-sur-Eure	1.2	
213060	IMERYS PCC	1.2	
213120	Chauf. Urbaine et Centrale Autoprod. Electr. Cogé.	1.2	
213300	COGENERATION ARKEMA JARRIE	1.2	
213380	Tour Basalte	1.2	
213601	DATACENTER DE BAILLY-ROMAINVILLIERS	1.2	
213602	DATACENTER DE BUSSY SAINT-GEORGES	1.2	
213900	Plaine de Garonne Energies	1.2	

21 3920	STE D'EXPLOITATION THERMIQUE DU MIRAIL - SETMI	1.2	
214000	ELM OPERATIONS - Chaufferie de Surville	1.2	
21 3020	Sky Prime Aviation Services	1.5	
21 3320	GLOBAL CHARTER SERVICES LIMITED	1.5	
21 3940	ALTUS PARTICIPACOES LTDA	1.5	

Németország

Azonosító	Név	Az 1123/2013/EU bizottsági rendelet vonatkozó bekezdése	Kezdeti jogosultság
246	Werk Amberg	1.3	11187
398	Ziegelwerk Kellerer	1.3	43771
1176	HKW Lichtenberg	1.3	90152
1606	Kraftwerk Neurath	1.3	11606934
	PM3	1.2	
214061	Heizkraftwerk Pforzheim: MotorenHKW	1.2	
	Papierfabrik Papiermaschine 2	1.2	
	Heizzentrale	1.2	
212260	LSFO-Anlage HES Wilhelmshaven	1.3	
98	Drehrohrofen mit Heißgaserzeuger für die Rohmühle II zur Herstellung von Zementklinker	1.3	496108
238	Glasfabrik	1.3	59403
244	Behälterglasproduktion Freital	1.3	14155
756	Heizwerk Freimann	1.3	3852
244	Behälterglasproduktion Freital	1.3	14155
	GTP5 in den Hallen 904 und 905	1.2	
	Heizwerk zur Splitzen-/Reservelastbereitstellung	1.2	

Magyarország

Azonosító	Név	Az 1123/2013/EU bizottsági rendelet vonatkozó bekezdése	Kezdeti jogosultság
21 3600	Debreceni Kombinált Ciklusú Erőmű	1.2	
214160	Vajda Real Estate Kft., Papírgyár	1.2	
214120	Akkumulátoros elválasztó film gyártása	1.2	

Írország

Azonosító	Név	Az 1123/2013/EU bizottsági rendelet vonatkozó bekezdése	Kezdeti jogosultság
214062	KDCR DUB1	1.2	
214063	KDCR DUB2	1.2	
111	Aurivo Dairy Ingredients Limited	1.3	1 3892

Lengyelország

Azonosító	Név	Az 1123/2013/EU bizottsági rendelet vonatkozó bekezdése	Kezdeti jogosultság
827	Instalacja do produkcji papieru	1.3	2870

Szlovákia

Azonosító	Név	Az 1123/2013/EU bizottsági rendelet vonatkozó bekezdése	Kezdeti jogosultság
213921	Kompresorová stanica 05 Lakšárska Nová Ves	1.2	

Spanyolország

Azonosító	Név	Az 1123/2013/EU bizottsági rendelet vonatkozó bekezdése	Kezdeti jogosultság
	INSTITUCIÓN FERIA DE MADRID	1.2	
	MERCADONA S.A.- CENTRO LOGÍSTICO DE CIEMPOZUELOS	1.2	
	HOSPITAL UNIVERSITARIO DE TOLEDO	1.2	
211	Celulosas de Asturias S.A.	1.3	59296
	SKYUP AIRLINES LLC	1.5	
	ELITE AERO IRELAND	1.5	
	TIANJIN AIRLINES	1.5	
	SEA SA	1.5	

ISSN 1977-0979 (elektronikus kiadás)
ISSN 1725-518X (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió
Kiadóhivatala
L-2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU